મેડિકલ કૉમ્યુનિકેશન ચાર્ટ Medical communication charts

ગુજરાતી Gujarati





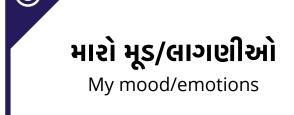
મારી ચિંતાઓ My concerns

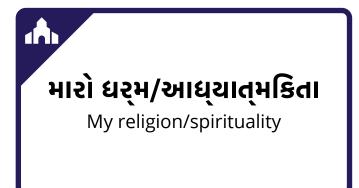














ના No **ખબર નથી** Don't know ਪ**છੀ** Later





મારી તબિયત My health



































ખબર નથી Don't know







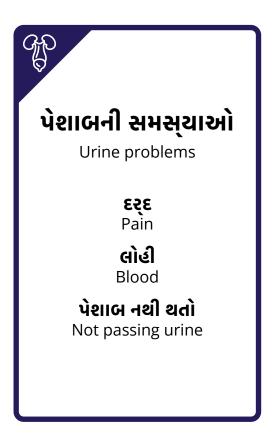
મને કેવું લાગે છે How I feel

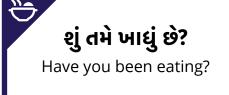








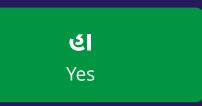




ભૂખ્યા

Hungry















<mark>आ४नो प्सान</mark> Today's plan

શું અમે તમારા નજીકના સંબંધીઓ સાથે વાત કરી શકીએ?

Can we speak to your next of kin?

શું અમે આજે તમારું લોહી લઈ શકીએ?

Can we take your bloods today?

આજે આપણે થોડી ઇમેજિંગ મેળવવાની જરૂર છે

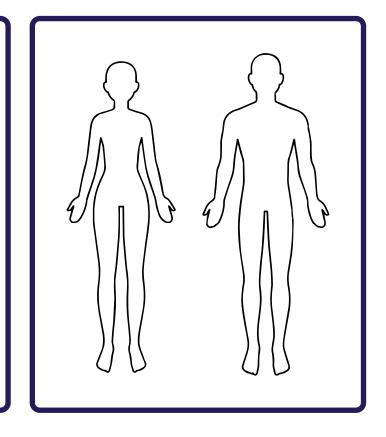
We need to get some imaging today

સિટી

એક્સ-રે X-ray

અલ્ટ્રાસાઉન્ડ Ultrasound

> MRI MRI



હા

Yes

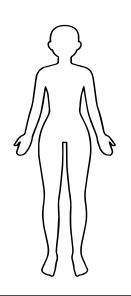
네 No **ખબર નથી** Don't know પછી

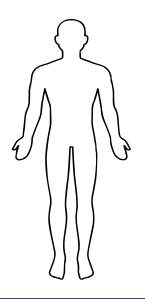
Later





મારો દુઃખાવો My pain









નI No ખબર નથી Don't know **પછી** Later





મારો મૂડ My mood























5

2

1

0

اک Yes

4

네 No

3

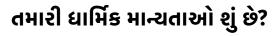
ખબર નથી Don't know **પછી** Later





મારો ધર્મ/આધ્યાત્મિકતા

My religion/spirituality



What are your religious beliefs?

ખિસ્તી

Christianity

ઇસ્લામ Islam

તાઓવાદ

Taoism

શિંટો

Shinto

હિન્દુ Hinduism બૌદ્ધ

Buddhism

શીખ

Sikhism

યહુદી Judaism

બીજો Other

મારે જણાવવું

નથી

I'd rather not say

મારે કોઈ ગુરુને મળવું છે

I want to see a faith leader

મહેરબાની કરીને મારી સાથે બેસો

Please sit with me

હું શાસ્ત્રો વાંચવા માંગુ

I would like to read scriptures

મારે વાત કરવી છે

I want to talk to my family

હું એકલા રહેવા માંગુ છું

I would like to be alone

હું શાસ્ત્રો વાંચવા માંગુ

I would like to read scriptures

હ

Yes

ना No ખબર નથી

Don't know

પછી

Later





भेटरनिटी Maternity

શું બેબી હલે છે?

Is the baby moving?

કોઈ પાણી લીક થાય છે?

Any water leaking?

યોનિમાંથી કોઈ રક્તસ્ત્રાવ?

Any bleeding from the vagina?

શું તમને કોઈ પીડા છે?

Do you have any pain?

અમારે તમને CTG (કાર્ડિયોટોકોગ્રાફી) મોનિટર પર મૂકવાની જરૂર છે

We need to put you on the CTG (cardiotocography) monitor

તમારું સર્વિક્સ કેટલું વિસ્તરેલું છે તેનું મૂલ્યાંકન કરવા શું હું યોનિમાર્ગની પરીક્ષા કરી શકું?

May I perform a vaginal exam to assess how dilated your cervix is?

હા

Yes

ना No ખબર નથી

Don't know

પછી

Later







Chelsea and Westminster Hospital NHS Foundation Trust

369 Fulham Road London SW10 9NH

Website

www.chelwest.nhs.uk